

# Steagul Roșu

Organ al Comitetului Raional P.M.R. Petroșani și al Sfatului Popular Raional

Anul VI (XI) Nr. 1486

Miercuri 30 iunie 1954

4 pagini 20 bani

## Pentru dezvoltarea continuă a comerțului nostru socialist

În lupta pentru ridicarea continuă a nivelului de trai al oamenilor muncii din Valea Jiului un aport deosebit îl aduce comerțul socialist. An de an se lărgeste neîncetat rețeaua de unități comerciale, crește pe zi ce trece cantitatea de produse alimentare și industriale distribuite prin unitățile comerciale celor ce muncesc în bazinul nostru carbonifer. În primul trimestru al acestui an au fost distribuite oamenilor muncii din Valea Jiului cu 80 la sută mai multă pâine, cu 21 la sută mai multe produse alimentare, cu 44 la sută mai multe textile, cu 39 la sută mai multă mobilă și cu 55 la sută mai multe produse de metal de cît în primul trimestru al anului trecut. În același timp, s-a lărgit sortimentul produselor la conserve de legume, fructe și carne preparate ca și la alte produse alimentare, s-a îmbogățit sortimentul la țesături, confecții, mobilă, etc.

Toate acestea oglindesc faptul că comerțul socialist este pus în slujba ridicării continue a nivelului de trai al oamenilor muncii.

Majoritatea lucrătorilor din comerț se străduiesc să ridice la nivelul cerințelor activitate unităților comerciale. Lucrătorii din comerțul socialist se îngrijesc de buna aprovizionare a magazinelor și luptă pentru a asigura o deservire civilizată a cumpărătorilor. În magazinele alimentare nr. 11 și 25 din Petroșani, textil nr. 45 din Crividia-Vulcan și altele, cumpărătorii sînt bine deserviți. În aceste magazine, curat întreținute, mărfurile sînt frumos expuse, la îndemîna vînzătorilor și au afișate prețurile. Aici cumpărătorilor li se vorbește frumos și sînt serviți rapid.

În activitatea unităților comerciale din Valea Jiului există și unele lipsuri care se datoresc conducerii O.C.L. Astfel, în lupta mai, magazinul nr. 11 din Petroșani n-a fost aprovizionat cu pâine timp de 5 zile, cu toate că alte magazine au primit pâine. La fel, la magazinele din Vulcan, Lupeni și Uricani s-a trimis o cantitate de 1.200 kg. unt fără factură, ceea ce a făcut ca untul să se vîndă cu 27 lei kg. în loc de 21,50 lei kg. încasîndu-se astfel în plus de la cumpărători suma de 6.600 lei.

Cele mai multe lipsuri care frînează activitatea unităților comerciale din Valea Jiului se datoresc însă lucrătorilor din comerț. La mulți lucrători din comerț se mai manifestă rămășițe ale concepțiilor comercianților din trecut, printre care servilismul, servirea pe sprinceană, bacșișul și altele care n-au nimic comun cu comerțul nostru socialist. Astfel, gestionarii Rudolf Polak din Lupeni și Francisc Edelin de la magazinul metalo-chimic din Petroșani au ridicat de la depozit mai multe sobe „Vesta” pe care ie-au împărțit între ei și cunoscuții lor, la magazin ajungînd doar factura și banii. La magazinul textil nr. 46 din Aninoasa, vînzătoarele Lucreția Tămaș, Anastasia Todici și gestionara Elena Nistor sînt primele care se aprovizionează cu diferite produse și sortimente noi care vin în magazin ca stoffe, covcare, pantofi, etc. La fel, ele aprovizionează cu înfietate pe prietenele și cunoscuții lor, iar minerilor le spun că marfa s-a terminat.

Unii lucrători din comerț folosesc magazinele unde lucrează pentru diferite afaceri personale. Astfel, gestionarul Constantin Raica de la magazinul 139 din Petrila, cumpără de la particulari vin pe care-l vinde în magazin, realizînd astfel un frumos cîștig personal. Tot aici casierita nu dă restul pentru că n-are „mărunțiș”. De asemenea, la magazinul alimentar nr. 16 din Lonea, la verificarea gestiunii, au fost găsiți lipsă zeci de mii lei.

Lipsurile care îngreunează activitatea unităților comerciale din Valea Jiului și care produc deseori nemulțumiri în rîndul oamenilor muncii și a lucrătorilor cinstiți din comerț, pot și trebuie lichidate. Comerțul nostru socialist trebuie să contribuie din plin la buna aprovizionare a oamenilor muncii cu cele necesare traiului, la ridicarea nivelului lor de trai. Comerțul socialist este o pîrghie puternică pe care statul democrat-popular o folosește în scopul satisfacerii tot mai largi a nevoilor crescînde ale oamenilor muncii, în scopul aprovizionării lor cu cele necesare traiului.

Conducerea O.C.L. are datoria să lupte pentru ca magazinele să fie cît mai bine aprovizionate, iar mărfurile sosite în magazine să fie într-adevăr distribuite aceluia pentru care au fost trimise. În acest scop, conducerea O.C.L. trebuie să întărească controlul asupra activității gestionarilor și responsabililor unităților comerciale.

Organizațiilor de partid și comitetelor sindicale din comerț le revine sarcina să desfășoare o susținută muncă de educare a lucrătorilor din comerț. Cîntea, grija față de nevoile cumpărătorilor, disciplina, spiritul de răspundere și dragostea față de muncă — iată cîteva dintre trăsăturile de seamă care trebuie să caracterizeze pe lucrătorii din comerțul socialist.

Să luptăm pentru continua dezvoltare a comerțului nostru socialist.

## În corpul ziarului :

Noi angajamente în întrecere.  
Eclipsa de soare din 30 iunie.

(pag. 2-a)

Vladimir Sosnov : Popularizarea  
experienței înaintate în industria  
cărbonului a U.R.S.S.

(pag. 2-3)

I. Iacob : Nereguli, risipă și delăsare  
în aprovizionarea cu lemne  
de foc a oamenilor muncii din  
Petroșani.

Știri din întreprinderile raionului  
nostru.

(pag. 3-a)

Declarația comună a primilor mi-  
nistri ai R. P. Chineze și Indiei.  
Țările de democrație populară pe  
drumul construirii socialismului.  
Eșecul unei tranzacții antimunci-  
torești.

(pag. 4-a)

## Crește productivitatea muncii la mina Lupeni

În primele zile ale lunii iunie, producția și productivitatea muncii au bătut pasul pe loc la mina Lupeni. Aceasta din cauză că au existat o seamă de defecțiuni tehnico-organizatorice care au frînat avîntul oamenilor muncii. Desfășurarea întrecerii socialiste în cinstea zilei de 23 August, cea de a 10-a aniversare a eliberării patriei noastre, a ridicat la un nivel mai înalt preocuparea tehnicienilor și inginerilor din conducerea sectoarelor și a minei pentru îmbunătățirea condițiilor de lucru ale minerilor. Drept urmare, între 3-28 iunie producția de cărbune a minei Lupeni a crescut cu 11 la sută.

Creșterea producției de cărbune la mina Lupeni este o consecință directă a sporirii productivității muncii minerilor. În prezent, brigăzi de mineri cum sînt cele conduse de tov. Gheorghe Vraja și Mihail Moraru își întrec productivitatea planificată cu 116-137 la sută, dînd astfel patriei zeci de tone de cărbune peste plan.

Colectivul sectorului III de la această mină acordă o mare atenție creșterii productivității muncii. Aceasta este justificată de faptul că pînă la 28 iunie a reușit să realizeze planul la producția de cărbune în proporție de 104 la sută, iar unele brigăzi de mineri ca acelea conduse

de tov. Mihai Volf, Petru Spînu, Mihai Matulici și l-au realizat în proporție de 170-191 la sută.

Marea majoritate a brigăzilor de mineri de la Lupeni desfășoară în prezent o susținută luptă pentru depășirea indicelui de plan la productivitate și obțin frumoase succese în această direcție. Spre exemplu, brigăzile conduse de minerii Adam Maxim, Alexandru Fosto, Ioan Holț, Gheorghe Humulescu, Carol Peter și-au depășit productivitatea planificată în perioada 1-28 iunie cu 55-68 la sută, iar cele conduse de Mihai Bona, Ioan Klein, Petru Cocotă și altele cu 35-50 la sută.

## Alegerea delegatelor de femei

În toate localitățile Văii Jiului continuă să se desfășoare alegerea delegatelor de grupă de femei.

La Aninoasa, un număr de 220 femei din 10 circumscripții au ales 26 delegate de grupă, printre care se află soții de mineri ca Maria Bota, Maria Peter, Magdalena Suciș și altele. La Uricani, în adunările care au avut loc și la care au parti-

cipat 108 femei, au fost alese 12 delegate de grupă. Delegetele alese și-au luat angajamentul să antreneze femeile la diferite acțiuni de interes obștesc.

Și în alte localități din raionul nostru continuă să se desfășoare alegerea delegatelor de grupă de femei. La Petroșani, în 7 circumscripții s-au și terminat alegerile. Cele 530 de femei din

aceste circumscripții au ales 50 delegate de grupă. Printre acestea se numără tovarășele Marta Dobre, Luiza Marcu, Elena Tavrea și altele. De asemenea, la Lupeni au fost alese 32 delegate și 7 responsabile de circumscripții.

Pînă acum, în localitățile Văii Jiului au avut loc alegeri în 33 circumscripții, unde au fost alese 287 delegate de grupă.

## Incheierea anului de învățămînt la Școala serală de partid de doi ani

Luni după amiază, a avut loc la Petroșani, în sala cabinetului de partid, sesiunea de încheiere a primului an de învățămînt în cadrul școlii serale de partid de doi ani de pe lângă Comitetul raional de partid.

Din darea de seamă asupra activității desfășurate în anul de învățămînt 1953-1954, prezentată de tov. Pompiliu Ungur, directorul școlii, a reieșit faptul că procesul de învățămînt s-a desfășurat în acest an la un nivel cores-

punzător. Atît calitatea lecțiilor și seminariilor cît și frecvența elevilor la cursuri, au fost satisfăcătoare. Drept urmare, majoritatea elevilor au obținut la examenele de sfîrșit de an calificativele „bine” și „foarte bine” reușind astfel să dobîndească cunoștințe prețioase în activitatea lor practică de zi cu zi pentru aplicarea în viață a politicii partidului și guvernului nostru.

Numeroși elevi care au luat cuvîntul cu acest prilej

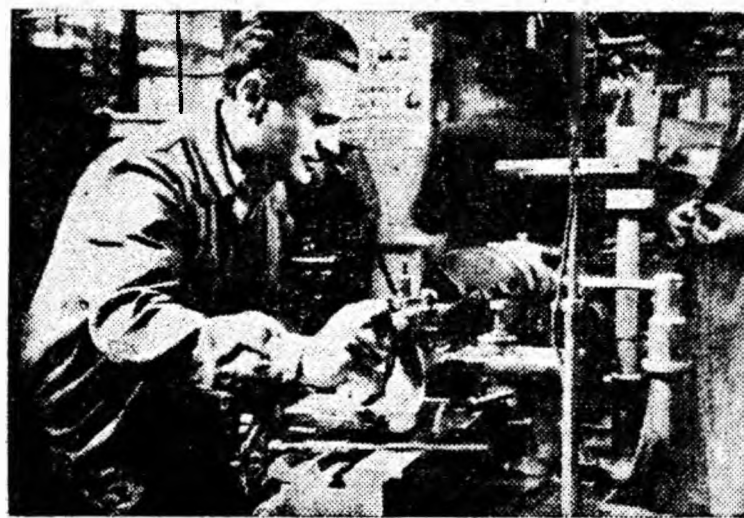
au arătat că școala le-a fost de un mare ajutor în însușirea principiilor de bază ale învățaturii marxist-leniniste, în înțelegerea felului cum partidul nostru, călăuzit de învățatura leninistă și de experiența glorioasă a P.C.U.S. conduce poporul muncitor din țara noastră pe calea făuririi vieții noi, socialiste. Mulți dintre elevi și-au luat angajamentul ca în viitorul an de învățămînt să depună toată strălucirea pentru a însuși noi cunoștințe din tezaurul învățaturii marxist-leniniste.

## Fruntași în munca de recondiționare a uneltelor

Muncitorii de la Uzina de reparat utilaj minier din Petroșani, acordă o atenție deosebită recondiționării uneltelor degradate. În acest fel, ei nu numai că prelungesc viața acestora, dar economisesc

însemnate cantități de materiale. La U.R.U.M.P. sînt recondiționate lună de lună un mare număr de cuțite de strung, ciocane pneumatice, chei fixe, clești, dălți, dornuri, etc.

Fruntași în această muncă sînt tovarășii Ioan Barbura, Vasile Bumbu de la secția forjă, Ioan Magda, Ernest Korb de la secția sculărie și alții. Secția sculărie în special, este una din secțiile uzinei care lucrează cel mai mult la recondiționări. Aici se confecționează din nou multe piese de schimb pentru brichetele lămpilor de siguranță în mină, diferite dispozitive, cuțite speciale, matrițe, injectoare pentru motoarele Diesel, etc.



ÎN CLISEU: Strungarul Iuliu Galinszky, fruntaș în confecționarea injectoarelor pentru motoarele Diesel, piese care înainte se importau din străinătate. Lucrînd la aceste piese de mare precizie, tov. Galinszky își depășește zilnic sarcinile de plan cu 50-60 la sută.

## Noi angajamente în întrecere

Colectivul de muncitori, tehnicieni și funcționari de la gospodăria de locuințe muncitorești din Petroșani, analizând posibilitățile de dezvoltarea succeselor dobândite pînă acum, și-a luat angajamente sporite în întrecerea socialistă în cinstea zilei de 23 August. Printre altele, acest colectiv s-a angajat ca pînă în ziua de 22

August să facă reparație generală la baia muncitorească din Petroșani; să repare și să zugrăvească exteriorul locuințelor muncitorești de pe străzile Decebal și Gelu și să execute lucrări de amenajare la clubul „Gh. Apostol” din Petroșani.

I. MARIAN  
corespondent

PE URMELE MATERIALELOR PUBLIFICATE ÎN „STEAGUL ROȘU”

### „Halal gospodari”

Sub acest titlu a fost publicat în ziarul „Steagul Roșu” nr. 1428 o scrisoare semnată de tov. Dumitru Lăsat în care se arată că 51 butoaie cu borhot s-au distrus datorită faptului că au fost lăsate în părăsire timp de 6 luni de zile în curtea întreprinderii M.A.T. din Petroșani. Se pune întrebarea — sublinia corespondentul nostru — cine va plăti pagubele produse prin distrugerea celor 51 butoaie cu borhot?

În urma cercetărilor făcute cu acest prilej de inspecția comercială de stat de pe lângă sfatul popular al raionului Petroșani s-a constatat că cele arătate în scrisoarea corespondentului nostru, corespund realității și acest caz a fost deferit Procuraturii raionale Petroșani pentru ca vinovații de distrugerea butoaielor cu borhot să-și primească pedeapsa cuvenită.

## Măsurile care se înlăptuiesc cu viteză de melc

La Livezeni s-a construit un complex de ateliere pentru întreprinderile de construcții din Valea Jiului, o moară de ciment și altele. Pentru muncitorii flotanți de aici s-au construit câteva baracamente și o cantină.

Pentru a se asigura condiții cât mai bune de locuit muncitorilor constructori, la Livezeni, încă anul trecut au început lucrările de construcție a noi baracamente, a unui magazin și unui dispensar. Dar, serviciul administrativ al trustului 7 construcții din Petroșani, în frunte cu tov. Gh. Pîntea și Ioan Iliuță, privește cu nepăsare mersul lucrărilor acestor construcții. Așa se face că în timp ce pe alte șantiere constructorii clădesc

în 44 zile un bloc cu două etaje și 60 apartamente, pe acest șantier nu s-au putut termina nici în 11 luni trei baracamente pentru muncitori.

Din această cauză tinerii veniți de la școlile profesionale locuiesc în condiții necorespunzătoare, constructorii sînt nevoiți să vină la Petroșani pentru cumpărături, fiindcă de 11 luni de zile nu se termină magazinul, lucrare care poate fi terminată în 20-30 zile. De asemenea, dispensarul de la Livezeni funcționează într-o clădire necorespunzătoare, iar bucătăria cantinei este prost îngrijită.

Este necesar ca conducerea trustului 7 construcții Petroșani să se preocupe mai îndeaproape de felul cum se desfășoară munca pe acest șantier!

### Ni se semnaleză că...

„Pe șantierul de construcții din Petroșani utilajele mecanice nu sînt folosite din plin. Aceasta, din cauză că pe acest șantier nu sînt create toate condițiile pentru folosirea din plin a mijloacelor mecanice.

Astfel, din lipsă de spațiu de depozitare pe schele macaraua nu transportă decît 1-2 containere în loc de 4-6, iar golirea mortarului din bunchere se face anevoios, pierzîndu-se 15-20 minute, etc.

Conducerea întreprinderii 701 construcții și serviciul mecanic trebuie să ia măsuri pentru o mai bună folosire a utilajelor moderne de pe acest șantier.

E. MITRESCU  
corespondent

„Numeroși muncitori de la reparația minei Lupeni, printre care tov. Ioan Căproiu, Vasile Rîstea, Mihai Moldovan și Vasile Dunca au sesizat de mai multe ori pe șeful secției, tov. Karacsonyi, despre lipsa de haine de protecție necesare la locurile de muncă umede.

La sesizările oamenilor muncii tov. Karacsonyi a dat următorul răspuns: „Pe mine să mă lăsați în pace și să nu-mi bateți capul cu chestiuni care nu mă privesc”. Și muncitorii sînt nevoiți să lucreze în condiții necorespunzătoare.

Este necesar ca conducerea reparației Lupeni să ia măsuri în această direcție.

GH. BOGDAN  
corespondent

## Eclipsa de soare din 30 iunie

La 30 iunie a. c. va avea loc o eclipsă totală de soare vizibilă și în țara noastră. Deși în unele părți ale globului pămîntesc această eclipsă este totală, la noi va avea numai un caracter parțial, deoarece nu întreg discul solar va fi acoperit de umbră.

O eclipsă de soare este un fenomen destul de rar și din acest motiv este bine să se cunoască împrejurările în care se produce o astfel de eclipsă. Se știe că Pămîntul fiind una din planetele sistemului solar, descrie o mișcare de rotație în jurul Soarelui. Luna, fiind satelitul Pămîntului, efectuează și ea o mișcare în jurul acestuia. Datorită acestor mișcări, se poate întîmpla ca la un moment dat, Luna în mișcarea ei, să treacă prin spațiul dintre Soare și Pămînt și să acopere discul soarelui.

La trecerea Lunii peste discul solar se produce o eclipsă sau întunecime de soare. Luna fiind un corp opac, fără lumină proprie, la trecerea peste discul soarelui, va lăsa în urma ei un con de umbră. În locurile în care conul de umbră al Lunii, atinge suprafața Pămîntului, va avea loc eclipsa de soare.

În cazul eclipsei din 30 iunie, conul de umbră va trece peste peninsula Scandinavică, Marea Baltică, teritoriul U.R.S.S., Iran și partea centrală a Americii. În aceste regiuni eclipsa va fi totală, adică discul solar va fi acoperit în întregime în țara noastră și în alte regiuni, eclipsa va fi nu-

mai parțială, umbra acoperind 90 la sută din suprafața soarelui.

Eclipsa începe la orele 14h, 5 m. 14 s., va atinge faza maximă la orele 15h 19 m. 56 s., iar sfîrșitul eclipsei va avea loc la ora 16h 27m. 54s. În cazul în care cerul nu va fi acoperit de nori, eclipsa va putea fi observată cu multă ușurință prin sticle colorate sau prin sticle înnegrite cu fum.

În trecut, eclipsele erau atribuite unor animale monstruoase — vârcolaci, balauri, etc. — care ar încerca să răpească oamenilor lumina și căldura venită de la Soare. De aici au luat naștere tot felul de superstiții, cultivate de clasele exploatare în scopul de a menține masele de oameni ai muncii în întuneric și neștiință.

Astăzi însă, dezvoltarea științei și progresul astronomiei au reușit să înlăture toate aceste superstiții. Astfel, oamenii de știință pot să prevadă prin calcule aceste fenomene cu sute de ani înainte. Anul, ziua, ora, minutul și chiar secunda în care vor avea loc eclipsele de soare, pot fi determinate cu cea mai mare precizie, cu mulți ani înainte. În felul acesta se știe că alte eclipse totale de soare, se vor produce la noi una la 15 februarie 1961 și alta în august 1999.

Cunoscînd aceste date, ne vom putea da seama de împrejurările reale în care se produce o eclipsă de soare și vom putea combate orice superstiții s-ar ivi în legătură cu acest fenomen al naturii.

N. ZOICAN

### Notă bibliografică

#### MIHAIL SADOVEANU: Muncitori și păstori

Marele nostru povestitor Mihail Sadoveanu istorisește în această lucrare o întîmplare de demult, mărturie grăitoare despre vremurile în care poporul, lipsit de orice drepturi, gemea sub jugul asupritorilor.

Scriitorul își amintește cum în anul 1895, într-o pădure, nu departe de lunca Sînetului, muncitorii din Pascani au sărbătorit ziua de 1 Mai. De îndată s-a ivit și poliția țîrgului, căuțînd prin amenințări și provocări să destrame adunarea. Împotrivirea dîrză a muncitorilor a zădărnicit însă planurile oamenilor stăpînirii.

Dar nu numai contra muncitorilor era stăpînirea acelor vremi, ci și îm-

potriva țărănilor, frați de durere și suferință cu muncitorii. De aceea cînd șeful bandei de poliști, întărit de înfrîngerea pe care o suferise încercînd să alunge pe muncitori, se repede la niște păstori din apropiere, aceștia îl înfruntă, asmut cîinii și ridică baltagele împotriva zbirilor — muncitorii și țărăni înfrîngîndu-se în aceeași ură față de unelele asupritorilor lor.

„Muncitori și păstori” este o povestire plină de interes ilustrînd comunitatea de țeluri care a unit întotdeauna clasa muncitoare și țărăni-mea muncitoare.

### CĂRȚI NOI

#### Lucrări de literatură

- M. Preda: Desfășurarea. Ediția a II-a. 228 pag., 3,45 lei. Editura de stat pentru literatură și artă.  
A. Avdeenco: Prin Ural. 56 pag., 80 bani. Editura Cartea rusă.  
M. Koliubinski: Rîsul. Colecția „Lectura”. 16 pag., 40 bani. Editura Cartea rusă.  
B. Lavreniev: Încercătura urgentă.

- Colecția „Lectura”. 32 pag., 40 bani. Editura Cartea rusă.  
N. Nosov: Nuvele și schițe. 428 pag., 7,65 lei. Editura tineretului.  
E. Voynich: Tăunul. Ediția a II-a. 352 pag., 6 lei. Editura tineretului.  
★  
Probleme de literatură și artă. 100 pag., 3 lei. Editura Cartea rusă.

### Din țara constructorilor comunismului

## Popularizarea experienței înaintate în industria cărbunelui a U. R. S. S.

În întreprinderile industriei cărbunelui din U.R.S.S. se desfășoară lupta pentru îmbunătățirea prin toate mijloacele a indicilor calitativi de muncă.

Statul socialist a trasat minerilor sarcina de a spori și mai mult producția de cărbune și de a reduce prețul ei de cost.

O importanță deosebită pentru îndeplinirea cu succes a sarcinilor trasate minerilor o au popularizarea și răspîndirea experienței înaintate a minerilor inovatori, introducerea celor mai bune realizări în domeniul mînuirii tehnicii, al ridicării productivității muncii, al reducerii prețului de cost, al îmbunătățirii calității cărbunelui și al economiei de materiale.

Se înțelege că experiența înaintată nu poate fi adoptată în mod mecanic, mai ales în industria cărbunelui unde există un mare număr de mine cu condiții geologice și de producție variate și nepermanente. De aceea, lucrătorii din industria cărbunelui se

de inginer VLADIMIR SOSNOV

străduiesc să studieze sub toate aspectele, în fiecare caz în parte, exemplul pozitiv, să rețină ceea ce este general și nou, ceea ce se poate și trebuie să fie aplicat în alte sectoare și mine.

Formele studierii și răspîndirii experienței înaintate în minele sovietice sînt multiple. Cea mai simplă și mai răspîndită formă este atașarea lucrătorilor mai tineri sau cu mai puțină experiență pe lângă fruntașii producției. În felul acesta, experiența înaintată este însușită în mod direct chiar pe locul de muncă.

Într-o serie de mine au fost organizate școli de inovatori, în cadrul cărora fruntașii în producție — muncitori, brigadieri, maiștri, ingineri și tehnicieni — împărtășesc celorlalți muncitori metodele de muncă cele mai raționale și experiența lor în organizarea locului de muncă.

În minele industriei sovietice a cărbunelui se organizează consfătuiri, în cadrul cărora se examinează diferite metode ale experienței înaintate. Ele constituie un mijloc eficace pentru schimbul de experiență.

A fost bine organizat, de pildă, schimbul de experiență la trustul „Gorlovskugol” din Donbas. În decembrie 1952, brigada minerilor condusă de Nikolaev de la mina nr. 19-20 a parcurs 83 metri de galerie. În ianuarie 1953 s-a ținut o consfătuire cu toți minerii din frontul de înaintare al minei, în cadrul căreia Nikolaev și-a împărtășit experiența în muncă. Exemplul acestei brigăzi fruntașe a fost urmat de brigada lui Krucikov, care folosind metoda lui Nikolaev a parcurs în februarie 60 metri de galerie în loc de 45 cît prevedea planul.

La lectoratul trustului țin sistematic conferințe pentru personalul tehnico-ingineresc și pentru ceilalți specialiști, lucrătorii institutelor și per-

sonalul de conducere al minelor și al trustului.

O bogată experiență în popularizarea metodelor înaintate de muncă și de organizare a producției au acumulat de asemenea minele și trusturile din Kuzbas, în special mina fruntașă „Dimitrov”. Astfel, aici este bine popularizată experiența obținută în lupta pentru economii. În cadrul consfătuirilor de producție cu personalul tehnico-ingineresc și inovatorii s-au făcut o serie de sugestii prețioase avînd ca scop ridicarea continuă a productivității muncii și reducerea prețului de cost al cărbunelui.

La clubul minei și în colțurile roșii ale căminelor se organizează convorbiri avînd ca subiect căile de realizare de economii în diferite sectoare și secții.

S-a intensificat agitația vizuală, care îndeamnă la economii de mijloace: în mine se alcătuiesc panouri sugestive, care reprezintă diferite materiale și piese — ștîlpi, buloane, crampoane, se indică valoarea lor, se dau sfaturi cum poate fi redus consumul acestor piese.

Aceste măsuri au exercitat o influență pozitivă asupra activității minei. Extracția de cărbune a crescut cu 33 la sută, productivitatea muncii s-a ridicat cu 36 la sută, iar

## Nereguli, risipă și delăsare în aprovizionarea cu lemne de foc a oamenilor muncii din Petroșani

Problema unei bune aprovizionări a oamenilor muncii din raionul nostru cu lemne de foc se impune astăzi cu tărie. Având experiența anului trecut, când populația din raionul Petroșani, instituțiile, unele întreprinderi au simțit în mare măsură lipsa lemnului de foc din cauză că organele competente în frunte cu fostul responsabil al combustibilului raional, tov. Ernest Podraski, nu au luat din timp măsurile necesare pentru crearea unui stoc de lemne în depozit.

Cu toată experiența anului trecut, starea de lucruri în ceea ce privește aprovizionarea cu lemne de foc a oamenilor muncii din raionul nostru nu s-a îmbunătățit pînă în prezent cu nimic. În plus, există tendința ca lipsurile să fie lăstate să dăinuie și pe mai departe. Astfel, în primul semestru al acestui an întreprinderile și instituțiile din localitățile Petroșani, Petrila, Lonea și Aninoasa au fost aprovizionate cu lemne de foc numai în proporție de 42 la sută față de repartiții, iar oamenii muncii — în proporție de numai 20 la sută. Această, din cauză că unele întreprinderi forestiere ca I.F.E.T. Petroșani (al cărui director a fost pînă nu de mult tov. Francisc Șerban, iar inginer șef este tov. Petru Lișcu) și Ocolul Silvic Petroșani (șeful Ocolului — tov. Teodor Ulici, inginer șef tov. Nepomnească) au serios rămineri în urmă în ce privește îndeplinirea planului de producție la fasonarea lemnului de foc. În trimestrul I a. c. planul de producție la lemne de foc a fost îndeplinit în aceste întreprinderi doar în proporții de 58,2 respectiv 60 la sută, iar în cursul trimestrului II situația este aproape identică. Neîndeplinirea planului la lemne de foc se datorește și unor cauze obiective (greutăți pricinuite din cauza zăpezilor și ploilor), dar tot atât de adevărat este faptul că conducătorii acestor întreprinderi au subapreciat într-un mod nepermis disciplina de plan la fasonarea lemnului de foc.

Dacă-l întrebi, de exemplu, pe tov. Vasile Nepomnească, inginerul șef al Ocolului Silvic Petroșani, cărui fapt se datorește nerealizarea planului de producție la lemnele de foc, îți înșiră în tă fel și fel de dosare, adrese și situații fără a arăta cauze și lipsuri concrete. Dacă stai apoi de vorbă cu tov. Petru Lișcu, inginerul șef al I.F.E.T.-ului Petroșani, în legătură cu neîndeplinirea planului de livrare pe trimestrul I către combustibilul Petroșani, îți răspunde prompt:

— La noi pe primul plan este aprovizionarea cu lemne a Capitalei și a regiunilor deficitare și apoi urmează Petroșaniul.

Tov. inginer Lișcu nu spune însă nimic despre faptul că în întreprin-

derile forestiere există mari rezerve interne, că valorificarea lemnului ce putrezesc de ani de zile de-a lungul jghiaburilor de apă din parchetele de exploatare ale I.F.E.T.-ului Petroșani, cum sînt sectoarele Polatiște, Voevodul, Jigoreasa, Roșia, etc. (ai căror șefi sînt tov. Toma Grecu, Ion Ciuta, Ludovic Kopriva și alții) ar fi putut acoperi cu succes necesarul de lemne de foc al populației din Petroșani. Să luăm de pildă sectorul Roșia. Pe o porțiune de circa 2 km. pînă la primul lac de acumulare s-ar putea valorifica de aici peste 100 m. s. lemne de foc. Se pune atunci întrebarea: Cîte sute dacă nu mii de metri steri de lemne de foc s-ar putea valorifica din toate sectoarele exploatarelor forestiere?

Lipsurile din neaprovizionarea populației din orașul Petroșani cu lemne de foc, se datoresc în bună parte și comitetului executiv al sfatului popular orașenesc în frunte cu tov. președinte Mihai Kovaci și tov. secretar Cornel Rizopol, care deși au știut că în lunile ianuarie și februarie, lunile cele mai aspre de iarnă, în depozitul Combustibilului Petroșani n-au existat lemne de foc, totuși n-au luat nicio măsură în această direcție. La fel n-a făcut nimic în această direcție nici tov. Gheorghe Munteanu de la secția gospodărie a sfatului popular raional care avea sarcina să răspundă de această problemă. Inafară de cîteva date pe care le-a cerut de la Combustibilul raional în luna mai, cînd trebuia să prezinte un raport în fața comitetului executiv al sfatului popular raional, tov. Munteanu n-a întreprins nimic pentru îmbunătățirea aprovizionării cu lemne de foc.

O greutate în aprovizionarea cu lemne de foc a populației a constituit-o și faptul că unii conducători ai unităților I.F.E.T. n-au respectat dispozițiile date de direcțiunea I.F.E.T. ca urmare, bineînțeles, a slăbului control efectuat de către aceasta pe teren. Astfel, tov. Ludovic Kopriva, șeful sectoarelor Jigoreasa și Roșia a oprit transportul lemnului de foc cu de sine putere, cu toate că avea dispoziție să livreze lemne pentru Combustibilul Petroșani, astfel încît camionul acestuia și atelajele mobilizate de către sfatul popular s-au întors goale.

Față de această situație se fac vinovați și tov. Mihai Marra, directorul de la trustul lemnului Sebeș și tov. Adalbert Fazekas, directorul Combustibilului regional Deva, care au îndrumat și controlat munca unităților din raionul Petroșani doar din viteza mașinii. Mai mult decît atât, ei au anulat în mod birocratic 190 vagoane lemne de foc din cota de 230 vagoane pe care I.F.E.T. Petro-

șani trebuia s-o livreze în cursul trimestrului II a. c. Combustibilului Petroșani, pe motivul că lemnele de foc nu constituie o problemă în aprovizionarea oamenilor muncii din Valea Jiului deoarece „este cărbune destul”.

Plenara lărgită a C.C. al P.M.R. din 19-20 august 1953 prevede o seamă de măsuri, menite să ducă la continuă ridicare a nivelului de trai material și cultural al celor ce muncesc. Conducerea administrativă ale I.F.E.T. Petroșani în frunte cu noul director, tov. Carol Marschalko și tov. director Ulici de la Ocolul Silvic Petroșani vor trebui să pună un accent deosebit pe îndeplinirea planului de producție la lemne de foc.

În același timp, Ocolul Silvic din Petroșani trebuie să ia toate măsurile ca planul de producție să fie îndeplinit ritmic, nu la iarnă și nu punind parchetele de exploatare la dispoziția întreprinderilor ca acestea să le exploateze cu proprii lor muncitori cum a făcut și anul trecut.

Organizațiile de bază și comitetele de întreprinderi de la I.F.E.T. și Ocolul Silvic nu trebuie să stea pasive față de această importantă sarcină. Nu este tot una dacă planul de producție a fost sau nu realizat.

Combustibilul raional din Petroșani va trebui să-și îmbunătățească și el munca, să ia măsuri încă de pe acum pentru crearea în depozit a unui stoc de lemne de foc pentru a nu avea surpriză la iarnă. Noul responsabil al Combustibilului raional, tov. Simion Perța, nu trebuie să procedeze așa cum a procedat fostul responsabil al Combustibilului raional, tov. Ernest Podraski, care spunea că cei ce au nevoie de lemne n-au decît să se deplaseze la iarnă în pădure de unde să le scoată de sub zăpadă, iar el să stea în birou, să scrie la adrese și să încaseze banii pentru lemnele transportate de alții din pădure ca și cînd ele ar fi fost vindute din depozitul Combustibilului.

Sfaturile populare din Valea Jiului trebuie să ia de asemenea măsuri urgente de reparare a drumurilor și podurilor de acces spre parchetele de exploatare, nu așa cum face sfatul popular al orașului Petrila care târăgănează repararea drumului și podurilor spre gura de exploatare „Laica”, de unde s-ar putea transporta circa 3.000 m. s. lemne de foc. De asemenea este de datoria sfaturilor populare de a mobiliza atelajele necesare pentru transportul lemnului de foc, pentru a asigura o cît mai bună aprovizionare cu lemne de foc a oamenilor muncii din Valea Jiului.

I. IACOB

## Știri din întreprinderile raionului nostru

★ ★ ★

### Noi succese în muncă

La mina Cimpa, întrecerea socialistă în cinstea zilei de 23 August se desfășoară cu însuflețire. Minerii și tehnicienii acestei mine luptă cu hotărîre pentru a da viață angajamentelor pe care și le-au luat. Cele mai frumoase rezultate sînt înregistrate de brigada condusă de minerul ordache Butnaru. Datorită aplicării metodelor sovietice de lucru, minerii din această brigadă își depășesc zi de zi productivitatea planificată cu 65 la sută. De asemenea, minerii din brigăzile conduse de tov. Gheorghe Marcu și Ștefan Lăzăr lucrînd în abataje cameră, după metodele sovietice Vorosin și Jandarova, au reușit să extragă în intervalul de timp 1-26 iunie, cu 50 și respectiv 45 la sută mai mult cărbune.

MARIN POPESCU  
corespondent

### La preparația minei Petrila

Muncitorii și tehnicienii de la preparația din Petrila desfășoară larg întrecerea socialistă în cinstea zilei de 23 August.

În fruntea întrecerii se află muncitorii din secția uscătorie care în intervalul de timp 1-25 iunie au realizat o depășire a sarcinilor de plan de 64 la sută. La realizarea acestui succes, contribuții de seamă au adus muncitorii Ladislav Kiss, Iosif Corobea, Axente Ștefănescu, Francisc Zlatki, Iuliana Zaiță, Ana Vingfan și alții care și-au depășit cu mult sarcinile de plan.

M. MORARU  
corespondent

### În primele rînduri

Muncitorii de la uzina electrică a minei Lupeni, muncesc cu avînt pentru a obține noi succese în producție în cinstea zilei de 23 August.

În primele rînduri ale întrecerii socialiste se situează tinărul lăcătuș Voicu Chițu care, organizîndu-și bine munca, a obținut la repararea angrenajelor pentru uzină, o depășire zilnică a sarcinilor de plan de 50 la sută. Exemplul lui a fost urmat și de tinerii muncitori Gheorghe Dorca, Grigore Filip, Ioan Dragomir, Dumitru Șchiopu, Ioan Roman și alții. Acești tineri și-au întrecut zi de zi productivitatea planificată cu 35-40 la sută.

GH. RUSU  
corespondent

prețului de cost al unei tone de cărbune a scăzut cu 10,36 ruble.

Dar popularizarea experienței înaintate nu constituie un scop în sine. Ea trebuie să fie urmată de punerea în practică a acestor inițiative. O experiență pozitivă în această direcție s-a obținut la combinatul „Stalinogol” din Donbas. Colectivul minei „Kiselev” a găsit o nouă formă eficientă de folosire a rezervelor interne: a fost elaborat un plan colectiv de măsuri, care au ca scop sporirea continuă a extracției de cărbune și reducerea prețului ei de cost. Planul prevede o serie de măsuri organizatorice și tehnice pentru trecerea la graficul ciclic a încă trei abataje, punerea în funcțiune a trei combine carbonifere, sporirea capacității vagonetelor, automatizarea evacuării apelor din golurile subterane și a transportului rocii în tericoane, folosirea repetată a lemnului de mină etc.

Inițiativa minei „Kiselev” a fost larg oglindită în presa regională și în ziarele de mare tiraj ale întreprinderilor carbonifere; totodată au avut loc consfătuiri de producție, care au făcut cunoscut muncitorilor în mod amănunțit planul de mobilizare a rezervelor interne.

În studierea și răspîndirea expe-

rienței înaintate, minele primesc un prețios ajutor din partea colectivelor de oameni de știință.

Colaborarea creatoare dintre lucrătorii Institutului de Mine „I. V. Stalin” din Moscova și colectivul minei nr. 17 din bazinul carbonifer al Moscovei durează de trei ani.

Oamenii de știință și cei din producție au elaborat un plan de perspectivă pentru dezvoltarea lucrărilor de exploatare a minelor. Totodată au fost descoperite însemnate rezerve de sporire a capacității de producție a întreprinderii. Astfel, la propunerea oamenilor de știință și a inovatorilor, la o gură de mină secundară s-a făcut un ascensor suplimentar, lucru care a permis să se descongeseze gura principală de evacuare a rocii de coborîre în mină a utilajului și a materialelor și de coborîre și urcare a muncitorilor. Curînd, capacitatea proiectată a minei a fost depășită de 1,5 ori.

Oamenii de știință au contribuit la elaborarea și introducerea graficului ciclic de muncă. O dificultate în activitatea minei era transportul subteran. La propunerea colaboratorilor catedrei de transport în mină, în galeriile principale de evacuare transportul cu funicularul a fost înlocuit prin transportul cu locomotive elec-

trice de mare tonaj. Mișcarea garniturilor încărcate și goale a fost organizată după un grafic special, ordonat cu activitatea abatajului. În același timp, oamenii de știință au propus să se instaleze tachete în curtea de lingă gurile de mină. Datorită înlăturării acestor măsuri, transportul subteran s-a îmbunătățit; deși necesarul de brațe de muncă este mai mic, productivitatea muncii în sectorul transportului a crescut de peste 1,5 ori.

Zăcămintele exploatare din mină au fost puternic alimentate cu apă; debitul de apă ajunge pînă la 700 m. cubi pe oră. Oamenii de știință au făcut o serie de propuneri pentru raționalizarea instalațiilor de evacuare a apei și pentru trecerea lor la regimul de dirijare automată. O mare valoare practică prezintă calculele făcute de oamenii de știință cu privire la modificările în aflul de apă prevăzute pentru anii următori.

Colaboratorii catedrei de electrotehnica minieră au ajutat să se organizeze dirijarea de la distanță a havezelor și conveierelor și să se îmbunătățească exploatarea cablurilor.

Filiala Institutului Unional de cercetări științifice în domeniul cărbunelui dă un ajutor practic minerilor din bazinul carbonifer din Celea-

binsk în îmbunătățirea tehnologiei și organizarea muncii.

La rîndul lor, minerii ajută pe oamenii de știință să facă cercetări și expediții în minele bazinului.

Oamenii de știință ai filialei, împreună cu personalul tehnico-ingenieresc și cu participarea activă a inovatorilor înșiși, studiază experiența colectivelor fruntașe și a minerilor inovatori care aplică metode de înaltă productivitate. Rezultatele acestui studiu se generalizează apoi sub formă de hărți tehnologice și instrucționale, care constituie o formă accesibilă de popularizare a experienței înaintate. Colectivul filialei a întocmit 30 asemenea hărți, tipărite în tiraje de masă și a editat 15 broșuri cu descrierea celor mai bune metode și procedee de muncă.

Paralel cu editarea broșurilor și materialelor didactice oamenii de știință ai filialei au ținut în mine peste 120 de conferințe despre metodele înaintate de muncă.

Perfecționînd neîntrerupt organizarea și metodele de muncă, introducînd cu curaj experiența fruntașilor, minerii sovietici descoperă noi și noi posibilități de sporire a producției de cărbune și de reducere a prețului ei de cost. (Agerpres).

## Declarația comună a primilor miniștri ai R. P. Chineze și Indiei

DELHI (Agerpres). — China Nouă transmite:

La 28 iunie, Ciu En-lai, premierul Consiliului Administrativ de Stat și ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineze, și Jawaharlal Nehru, primul ministru și ministrul Afacerilor Externe al Republicii Indiene, au dat publicității următoarea declarație comună:

Declarația comună a primilor miniștri ai R. P. Chineze și Indiei.

Excelența sa Ciu En-lai, primul ministru și ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineze, a sosit la Delhi în urma invitației Excelenței sale Jawaharlal Nehru, primul ministru și ministrul Afacerilor Externe al Republicii Indiene. Premierul chinez a stat în India trei zile în care timp cei doi primii miniștri au discutat mai multe probleme care interesează atât China cât și India. Ei au discutat îndeosebi perspectivele păcii în Asia de sud est, precum și desfășurarea conferinței de la Geneva în ceea ce privește problema Indochinei.

Ei au luat cunoștință cu satisfacție că în cadrul tratativelor de la Geneva s-a înregistrat un oarecare succes în ceea ce privește armistițiul. Ei speră ca eforturile depuse la Geneva să fie cât mai curând încununate de succes și să ducă la o reglementare politică a problemelor din această zonă.

China și India au semnat de curând un acord în care au stabilit anumite principii care să conducă relațiile dintre cele două țări. Aceste principii sînt: 1) respectul mutual al integrității teritoriale și suveranității fiecărei țări; 2) neagresiunea; 3) neamestecul în treburile interne ale ce-

leilalte țări; 4) egalitatea; 5) coexistența pașnică.

Primii miniștri au reafirmat aceste principii, cerînd ca ele să fie aplicate atât în relațiile țărilor lor cu alte țări ale Asiei cât și în alte părți ale lumii.

Cei doi prim miniștri speră în special că aceste principii vor fi aplicate la soluționările problemelor din Indochina, unde reglementarea politică trebuie să aibă drept scop crearea unor state libere, democratice, unite și independente, care să nu fie folosite în scopuri agresive sau care să cadă victime agresiunii unei puteri străine. Reglementarea ar duce la o creștere a încrederii în forțele proprii în aceste țări cât și la stabilirea de relații prietenești între ele și vecinii lor.

Cei doi prim miniștri și-au exprimat încrederea în prietenia între China și India, care va ajuta cauzei păcii în întreaga lume și dezvoltării pașnice atât a țărilor respective cât și a altor țări din Asia.

Convorbirile care au avut loc între cei doi prim miniștri au fost duse în scopul realizării unei înțelegeri în ce privește problemele Asiei și pentru a promova eforturile pașnice și de colaborare depuse laolaltă cu alte țări din lume în vederea rezolvării acestor probleme.

Cei doi prim miniștri au căzut de acord ca țările lor să mențină o strânsă legătură pentru ca între cele două țări să existe în continuare o deplină înțelegere. Cei doi prim miniștri au fost deosebit de satisfăcuți de acest prilej de a se întâlni și au avut un schimb deplin de vederi de natură să ducă la o înțelegere mai clară și la o colaborare a țărilor lor pentru cauza păcii.

## Nehru invitat în R. P. Chineză

DELHI (Agerpres). — După cum anunță agenția France Presse, premierul Consiliului Administrativ de Stat și ministrul Afacerilor Externe al R. P. Chineze, Ciu En-lai, și-a ex-

primat speranța că primul ministru al Indiei va vizita anul acesta R. P. Chineză. Primul ministru indian a subliniat că ar accepta cu bucurie o invitație la Pekin.

## Situația militară din Guatemala

NEW YORK (Agerpres). — TASS După cum se anunță din Tegucigalpa (Honduras), într-un comunicat al comandamentului armatei guatemaleze se arată că comandamentul suprem „a început să recruteze contingente noi pentru a asigura rezervele necesare satisfacerii actualelor nevoi ale apărării naționale”.

În comunicat se menționează în continuare că în luptele care au avut loc pînă în prezent, armata a respins pe cotropitori în toate sectoarele, cu excepția sectorului Chiquimula, „unde luptele continuă”.

Se anunță de asemenea incursiunile aeriene violente ale intervenționistilor asupra localităților Chiquimula și Zacapa. Două avioane au aruncat asupra localității Zacapa 30 de bombe de 100 livre, „ucigînd un mare număr de persoane din rîndul populației civile și provocînd mari distrugerii”. Un avion a făcut o in-

cursiune asupra orașului Guatemala. Au fost ucise două femei; câteva persoane au fost grav rănite.

NEW YORK (Agerpres). — După cum anunță corespondentul din Guatemala-City al agenției Associated Press, un bombardier de vînătoare de tip „R-47” a bombardat la 26 iunie Guatemala-City.

WASHINGTON (Agerpres). — După cum anunță ambasada Guatemalei la Washington, cargobotul britanic „Springsjord” de 2.000 de tone a fost scufundat de aviația invadatorilor, în portul guatemalez San Jose. Vasul a fost atins de două bombe în timp ce încărcă bumbac și cafea în port.

Un alt avion inamic a bombardat orașul Ipala, făcînd mai multe victime în rîndurile populației civile.

## Președintele Arbenz a fost silit să demisioneze

NEW YORK (Agerpres). — TASS După cum rezultă din știrile publicate de presa americană, Arbenz a fost destituit din funcția de președinte al Guatemalei de către colonelul Diaz și alți ofițeri superiori ai armatei.

După cum se anunță din Tegucigalpa (Honduras), Arbenz a fost nevoit să demisioneze, în urma conferinței convocate de conducătorii armatei și care a durat o zi întreagă. La terminarea acestei conferințe, Diaz și alți doi coloneli au vizitat pe președinte și i-au declarat că trebuie să demisioneze. Se anunță că Arbenz a

fost indignat de hotărîrea lor, totuși în cele din urmă a consimțit să demisioneze.

Se menționează că imediat după invadarea Guatemalei au circulat zvonuri că conducătorii armatei au propus lui Arbenz să demisioneze în decurs de 24 ore.

Potrivit știrilor transmise din orașul Guatemala-City, anunțînd la rađio Guatemala sa, Arbenz a subliniat din nou că „agresiunea a fost dezlănțuită de „United Fruit Company” și de alte monopoluri americane care au investiții de capital în America Latină”.

## Țările de democrație populară pe drumul construirii socialismului

### Construcția de locuințe la Șanghai

Puterea populară din R. P. Chineză manifestă o grijă deosebită pentru îmbunătățirea condițiilor de trai ale oamenilor muncii. O dovadă a acestui fapt o constituie construcția de case de locuit și de instituții culturale-educative, care se desfășoară pe întreg cuprinsul țării.

La Șanghai a luat sfîrșit construcția a 20 de locuințe cu trei etaje pentru muncitorii de la întreprinderile textile din acest oraș. Peste 7.000 de muncitori și funcționari vor primi în folosință apartamente în aceste locuințe noi, bine amenajate.

Anul acesta la Șanghai s-a proiectat construirea a încă 2.500 apartamente pentru muncitori. În cursul anului curent muncitorii și funcționarii de la întreprinderile direcției întreprinderilor textile din China de est, din portul Șanghai și de la o serie de alte uzine și fabrici vor primi noi apartamente. Paralel cu construcția de case de locuit, pe lîngă fabrici, uzine și așezări muncitorești vor fi construite școli, creșe și grădinițe de copii.

### Creșterea producției de lapte și de produse lactate în R. P. Polonă

În 1946 în R. P. Polonă existau 667 întreprinderi de produse lactate dintre care numai 297 erau mecanizate. În 1953 numărul întreprinderilor de produse lactate a ajuns la 1.064.

În 1953, producția de lapte a întreprinderilor de stat și cooperatiste a crescut cu 514 la sută, iar producția de unt cu 331 la sută față de anul 1945.

Potrivit recente hotărîri a guvernului polonez în 1954-1955 se vor efectua reparații la 21.000 centre de distribuție a laptelui, iar 3.200 centre se vor muta în clădiri noi. În afară de aceasta s-a început construirea de centre noi, iar în 1956 numărul acestora va ajunge la 1.400. În următorii 2-3 ani toate aceste centre vor fi în-

zestrate cu utilajul și instalațiile necesare unei perfecte funcționări.

Se vor înfăptui de asemenea schimbări considerabile și la bazele de producție. Anul acesta, la Gdansk, Białystok, Rzeszow și Kalisz vor fi înființate patru întreprinderi municipale de produse lactate, va fi terminată construirea a 11 întreprinderi lactate; pînă la sfîrșitul anului 1954 la Lyszkowice va fi dată în exploatare o nouă fabrică de lactoză. În 1954 și 1955 se vor înregistra următoarele sporiri ale producției: la lapte — cu 33 la sută, la unt — cu 21 la sută, la frișcă — cu 67 la sută, la brînză — cu 11 la sută.

Anul acesta cantitatea de lapte pasteurizat va crește cu 200 milioane de litri, iar cantitatea de lapte în sticle va atinge 60.000.000 litri, iar în 1955 va crește pînă la 70.000.000 litri.

### 14 asociații sportive voluntare în R. P. Ungară

În R. P. Ungară, cultura fizică și sportul constituie un bun al maselor largi de oameni ai muncii. În Ungaria burghezo-moșierească existau numai două asociații sportive muncitorești. În prezent, sportivii sînt reuniți în 14 asociații sportive voluntare. Asociația „Vasas” (Metalurgistul), una din cele mai mari asociații de acest fel, numără 55.000 membri, asociația „Lokomotiva” — 32.000, asociația „Epitek” (Constructorul) — 30.000 membri etc. Pe lîngă syndicate există 1.729 diferite secții sportive cu un

număr de 296.360 membri.

Statul alocă fonduri însemnate pentru dezvoltarea culturii fizice și sportului. Asociațiile sportive voluntare au la dispoziție numeroase stađioane și terenuri sportive, baze nautice și cluburi sportive. Au fost amenajate tabere minunate de antrenament. Printre numeroasele stađioane și terenuri sportive, construite după anul 1954 în R. P. Ungară, cel mai mare este stađionul popular din Budapesta cu o capacitate de 80.000 locuri.

## Eșecul unei tranzacții antimuncitorești

de V. HATUNTEV și B. KOTOV

Evenimentele care au avut loc în ultimul timp în mișcarea muncitorească din Italia sînt extrem de semnificative. Ele dovedesc în mod grăitor creșterea maturității politice a clasei muncitoare italiene, creșterea forțelor și unitatea rîndurilor sale, falimentul politicii trădătoare a scizioniștilor sindicali. Un exemplu grăitor în această privință îl constituie chestiunea eșecului scandalos al tranzacției antimuncitorești, încheiată recent la Milano între liderii sindicali reacționari din Italia și Confederația industriștilor italieni.

O serie întregă de evenimente legate de lupta oamenilor muncii italieni pentru majorarea salariilor, începînd din octombrie 1951, au precedat această tranzacție. La 12 iunie, scizioniștii au semnat la Milano un „acord” cu patronii, în baza căruia aceștia s-au angajat să plătească muncitorilor un spor ieftin de salariu, iar oamenii muncii urmau să înceteze greva. Faptul că prin acest acord oamenii muncii nu realizau în mod practic nimic, nu i-a neliniștit nicidecum pe social-trădători. Făcînd mult tapaj, încercînd să prezinte tranzacția încheiată la Milano drept o „victorie repurtată împotriva patronilor”, ei scontau să prindă dintr-odată doi iepuri să-și consolideze prestigiul în rîndul maselor — prestigiu care era fundamental zdruncinat — și în același timp să zădărească pentru al oamenii muncii, să slăbească

presiunea lor asupra burgheziei.

Confederația Generală a Muncii din Italia a demascat manevrele antimuncitorești ale acestei tranzacții. Sporurile prevăzute în „acord” s-au dovedit a fi cu mult inferioare chiar avansurilor pe care muncitorii le-au și obținut la mii de întreprinderi industriale în contul viitoarei majorări a salariului.

La chemarea Confederației Generale a Muncii din Italia, în ziua în care s-a semnat „acordul” la Milano, au avut loc în întreaga Italie demonstrații de masă și greve de protest. La aceste acțiuni au luat parte muncitorii aparținînd tuturor tendințelor și uniunilor sindicale. La Milano au fost în grevă 600.000 de oameni ai muncii. De atunci nu trece o zi fără ca Italia să fie zguduită de noi greve. Nu mai departe decît la 22 iunie s-a desfășurat cu succes o grevă de 24 de ore a metalurgistilor din întreaga țară. La 23 iunie, muncitorii de la uzinele electrice au început o grevă de patru zile în întreaga țară. Au declarat grevă generală muncitorii de la toate întreprinderile industriale din Florența.

Tranzacția încheiată la 12 iunie la Milano între patronii italieni și lăcheii lor sindicali a eșuat în mod rușinos. Nelăsîndu-se influențați de nici un fel de manevre provocatoare ale dușmanilor, clasa muncitoare italiană își întărește unitatea rîndurilor sale, își intensifică lupta pentru o viață mai bună.